

telefono  
e-mail  
web

Vicolo Santa Marta 2  
6500 Bellinzona

+41 91 814 54 71  
dss-uacd@ti.ch  
www.ti.ch/anziani

Repubblica e Cantone Ticino  
Dipartimento della sanità e della socialità  
Divisione dell'azione sociale e delle famiglie  
**Ufficio degli anziani e delle cure a domicilio**

persona  
incaricata

Antonio Saredo-Parodi

**Amministrazione cantonale, 6501 Bellinzona**

telefono  
e-mail

+41 91 814 54 83  
antonio.saredo-parodi@ti.ch

A tutte/i le/gli infermiere/i  
indipendenti



Bellinzona 29 aprile 2025

## Statistica federale infermiere/i indipendenti 2024

Gentili infermiere/i,

vi ricordiamo che secondo direttiva dell'Ufficio federale di statistica ogni infermiere indipendente (con o senza contratto di prestazione cantonale) che nel corso dell'anno ha erogato un numero di ore di prestazione uguale o superiore a **250** è tenuto a partecipare alla statistica federale SOMED-Spitex.

Il termine di questo anno è stato prorogato al **23 maggio 2025**.

Mediante un questionario elettronico, l'Ufficio federale di statistica (UFS) raccoglie ogni anno informazioni presso i servizi d'assistenza e cura a domicilio che operano in Svizzera (imprese e infermieri indipendenti). La rilevazione è **obbligatoria** e si fonda sulla legge sull'assicurazione malattie (LAMal) e sulla legge sulla statistica federale (LStat). Tutti coloro che partecipano alla verifica dei dati e successivamente alla loro elaborazione sono soggetti alle disposizioni della legge federale sulla protezione dei dati (LPD).

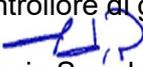
È necessario che ogni utente disponga di un account **CH-LOGIN** e l'**autenticazione a due fattori**. Se l'utente ha già compilato la statistica l'anno scorso può procedere con le sue credenziali personali già attive. Se è la prima volta che compila la statistica, deve annunciarsi tramite l'apposito formulario-guida allegato all'Ufficio degli anziani e delle cure a domicilio via e-mail ([antonio.saredo-parodi@ti.ch](mailto:antonio.saredo-parodi@ti.ch)) per la creazione del proprio profilo utente (sempre se fa il caso del superamento 250 ore nel 2023).

Al fine di facilitare ed accelerare il più possibile l'adempimento, riportiamo in allegato una breve guida riassuntiva per la compilazione statistica nel [portale UFS](#) e per l'account [CH-LOGIN](#).

Vi ringraziamo anticipatamente per la vostra collaborazione e salutiamo cordialmente.

UFFICIO DEGLI ANZIANI E DELLE CURE A DOMICILIO

Il controllore di gestione:

  
Antonio Saredo-Parodi

### Allegati:

- Breve guida statistica federale dati 2024;
- Account CH-LOGIN e autenticazione due fattori.